



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 December 2017
Russian
Original: English

Семьдесят вторая сессия

Пункт 135 повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов

Второй доклад об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

I. Введение

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел второй доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета по программам Организации Объединенных Наций на двухгодичный период 2016–2017 годов (A/72/606). В ходе рассмотрения доклада Консультативный комитет встречался с представителями Генерального секретаря, от которых он получил дополнительные сведения и разъяснения, а в заключение — письменные ответы, поступившие 18 декабря 2017 года.

2. Ожидаемый окончательный объем расходов и поступлений за двухгодичный период 2016–2017 годов исчислен исходя из фактических расходов за первые 22 месяца двухгодичного периода, прогнозируемых потребностей в ресурсах в течение последних 2 месяцев, изменений темпов инфляции и обменных курсов, а также корректировок на разницу в стоимости жизни.

3. Консультативный комитет отмечает, что ожидаемый окончательный объем расходов и поступлений за двухгодичный период на 46,9 млн долл. США в чистом выражении превышает пересмотренный объем ассигнований и сметных поступлений, которые были утверждены Генеральной Ассамблеей в ее резолюциях 71/272 A и 71/272 B и 71/273. Прогнозируемый сметный объем расходов за двухгодичный период 2016–2017 годов составляет 5681,6 млн долл. США, что на 61,4 млн долл. США превышает пересмотренный объем ассигнований в размере 5620,2 млн долл. США¹. Прогнозируемый объем поступлений состав-

¹ Пересмотренный объем ассигнований на 159,5 млн долл. США превышает объем пересмотренных потребностей по разделам сметы расходов, указанный в первом докладе



ляет 553,7 млн долл. США, что на 14,5 млн долл. США превышает объем пересмотренной сметы поступлений в размере 539,2 млн долл. США (см. [A/72/606](#), таблица 1).

4. Чистое увеличение в размере 46,9 млн долл. США является совокупным результатом: а) обязательств, принятых в соответствии с положениями резолюции [70/250](#) Генеральной Ассамблеи о непредвиденных и чрезвычайных расходах на двухгодичный период 2016–2017 годов и в отношении решений директивных органов (37,8 млн долл. США), а также изменений объема расходов, связанных с должностями, и корректировок сумм по другим статьям расходов исходя из фактических и предполагаемых потребностей (30,3 млн долл. США); и б) прогнозируемых сокращений в связи с изменениями темпов инфляции (4,5 млн долл. США), а также изменениями обменных курсов (2,2 млн долл. США) и увеличением объема поступлений (14,5 млн долл. США) (там же, таблица 2).

5. В докладе Генерального секретаря представлена информация о прогнозируемых расходах за 2016–2017 годы в разбивке по разделам бюджета, категориям расходов и основным определяющим факторам (обменные курсы, темпы инфляции, непредвиденные и чрезвычайные расходы и решения директивных органов, доля заполненных должностей и другие изменения) (там же, прилагаемые к докладу таблицы 1–3).

6. Генеральный секретарь просит Генеральную Ассамблею принять его доклад к сведению и утвердить приведенную в таблице 3 его доклада пересмотренную смету по расходным разделам бюджета на двухгодичный период 2016–2017 годов в размере 5 681 615 300 долл. США и соответствующую сметную сумму поступлений в размере 553 675 600 долл. США, приведенную в таблице 9.

Представление информации

7. Консультативный комитет отмечает, что доклад Генерального секретаря лучше составлен по сравнению с докладами, которые были представлены в предыдущие двухгодичные периоды, с точки зрения уровня детализации, анализа разницы между предусмотренными в бюджете и фактическими расходами, а также с точки зрения представления информации в графическом виде (см. например, [A/72/606](#), диаграммы X, XII, XIV).

8. В связи с этим в контексте своей последней инициативы по проведению управленческой реформы Генеральный секретарь предлагает в целях повышения транспарентности и качества отчетности обеспечивать представление в более подробной разбивке информации о связанных и не связанных с должностями расходах, а также более детализированной отчетности в случае существенной разницы между предусмотренными в бюджете и фактическими расходами (см. [A/72/492/Add.1](#), пункт 52). В своем соответствующем докладе по этому вопросу Консультативный комитет напоминает о предыдущих рекомендациях, вынесенных им в контексте рассмотрения бюджетных предложений и докладов об исполнении бюджета, в которых он указал, что такая информация должна предоставляться за последний заверченный финансовый период, и заявил, что это должно способствовать более убедительному обоснованию потребностей в ресурсах на последующий бюджетный период и позволит принимать более обоснованные решения о распределении ресурсов (см. [A/72/7/Add.24](#), пункт 57). **Ко-**

Генерального секретаря об исполнении бюджета ([A/71/576](#)), с учетом сумм, впоследствии утвержденных Генеральной Ассамблеей в ее резолюциях [71/272 А](#) и [71/272 В](#) и [71/273](#).

митет отмечает принимаемые Генеральным секретарем меры для повышения качества доклада об исполнении бюджета и рекомендует ему и далее прилагать усилия с целью обеспечить представление в будущем отчетов об исполнении бюджета, составленных на основании более качественного анализа и содержащих более детально представленную информацию.

9. В своем докладе Генеральный секретарь указывает также, что период 2016–2017 годов стал первым полным двухгодичным периодом, в отношении которого данные об исполнении утвержденных бюджетов регистрируются в системе «Умоджа», позволяющей включать в отчетность более подробную информацию о расходах, при этом, однако, бюджет на тот же период был утвержден в рамках прежней системы — Комплексной системы управленческой информации (ИМИС). Поэтому некоторые расходы не были учтены и представлены в отчетности по тем статьям, по которым изначально были утверждены соответствующие ассигнования, особенно по статье оперативных расходов (см. A/72/606, пункт 40). В докладе объяснение расхождений по статьям бюджетных расходов дается с целью разграничить те из них, которые возникли в результате перераспределения бюджетных сумм (подготовленных в ИМИС) в соответствии с учетом расходов (регистрируемых в системе «Умоджа») по их характеру, и тех из них, которые касаются разницы между сметными и пересмотренными сметными ассигнованиями (там же, пункт 41). Сводная информация о разнице в объеме ресурсов, обусловленной перераспределением бюджетных сумм в соответствии с фактическим характером расходов, изложена в пункте 72 доклада. Дополнительные замечания относительно разницы в расходах приведены ниже в пунктах 25, 29 и 30.

10. Что касается общих тенденций в плане расходования средств с течением времени, то Консультативному комитету по его просьбе была предоставлена информация об объеме ассигнований и о фактических поступлениях и расходах за двухгодичные периоды с 2006–2007 годов по 2016–2017 годы (см. приложение ниже). Комитет отмечает, что с 2006–2007 годов по 2014–2015 годы общий объем окончательных расходов каждый двухгодичный период возрастал и за все это время увеличился на 37 процентов (с 4,15 млрд долл. США до 5,69 млрд долл. США). Сумма расходов, отраженная во втором докладе об исполнении бюджета на двухгодичный период 2016–2017 годов, составляет, по оценкам, 5,68 млрд долл. США, что на 7 млн долл. США (или 0,1 процента) меньше суммы окончательных расходов за период 2014–2015 годов. В ответ на свой запрос Комитет был проинформирован о том, что уменьшение суммы расходов обусловлено сокращением фактических расходов на специальные политические миссии и единовременных расходов, например на цели оказания поддержки Миссии Организации Объединенных Наций по чрезвычайному реагированию на Эболу. **Комитет считает, что в будущих докладах об исполнении бюджета мог бы быть представлен более подробный анализ общих тенденций в плане расходования средств с течением времени наряду с объяснениями различий в этих тенденциях.**

11. Что касается расходов на специальные политические миссии в 2016–2017 годах, особенно Миссию Организации Объединенных Наций в Колумбии, то в ответ на запрос Консультативному комитету сообщили, что в докладе Генерального секретаря предусмотрено сокращение расходов на 9,2 млн долл. США, в том числе на 6,6 млн долл. США по статье «Прочие расходы по персоналу», 2,7 млн долл. США по статье «Общие оперативные расходы» и 1,5 млн долл. США по статье «Переоборудование помещений», которое частично компенсируется за счет увеличения расходов на 1,6 млн долл. США, главным образом по статье «Услуги по контрактам» (см. пункт 17 ниже).

II. Разделы сметы расходов

12. Сводная информация об общих изменениях сметных показателей по расходным разделам бюджета приводится в таблице ниже.

Сводная информация об изменениях по разделам сметы расходов на двухгодичный период 2016–2017 годов

(В тыс. долл. США)

Пересмотренные бюджетные ассигнования	Обменные курсы ^a	Инфляция	Непредвиденные и чрезвычайные расходы и изменения, обусловленные решениями директивных органов и прочие изменения	Доля заполненных должностей и прочие изменения	Пересмотренная смета
5 620 221,6	(2 174,1)	(4 521,4)	37 801,1	30 288,1	5 681 615,3

^a Включая убытки в размере 10,5 млн долл. США в результате использования форвардных контрактов.

Изменения обменных курсов и темпов инфляции

13. Разъяснения в отношении потребностей в ресурсах, связанных с изменениями обменных курсов и темпов инфляции, приводятся в разделе II.A доклада Генерального секретаря. В таблице 4 доклада показаны суммы увеличения и сокращения сметы в результате изменений обменных курсов и темпов инфляции в разбивке по местам службы. Подробные данные о заложенных в бюджет и фактических обменных курсах по всем местам службы приводятся в прилагаемых к докладу таблицах 4 и 5. Дополнительные замечания содержатся в последнем докладе Консультативного комитета о смете, пересмотренной с учетом последствий изменений обменных курсов и темпов инфляции (см. [A/72/7/Add.36](#)).

14. Генеральный секретарь указывает, что корректировки расходов, связанных с должностями, на 2017 год в результате изменений темпов инфляции и обменных курсов произведены исходя из фактического положения дел в 2017 году по сравнению с теми обменными курсами и показателями инфляции, которые были утверждены в пересмотренной смете ассигнований на 2016–2017 годы. Корректировки в 2016 году произведены с учетом фактического опыта за 2016 год в сопоставлении с обменными курсами и показателями инфляции, утвержденными в пересмотренной смете ассигнований на 2016–2017 годы, включая прогнозы на последние два месяца 2016 года. Он далее указывает, что при оценке последствий колебаний обменных курсов в 2017 году применялись фактические обменные курсы за период с января по ноябрь, причем в отношении декабря 2017 года применялся обменный курс за ноябрь 2017 года, и что сокращение потребностей по этой категории объясняется благоприятными обменными курсами доллара США по отношению к ряду валют (2,2 млн долл. США) и снижением темпов инфляции (4,5 млн долл. США) (см. [A/72/606](#), пункты 7–9 и таблица 4).

Опыт использования механизма купли-продажи валюты на срок и соответствующей практики представления результатов

15. В разделе IX своей резолюции [69/274](#) Генеральная Ассамблея постановила использовать форвардные обменные курсы при подготовке будущих бюджетных смет, начиная с предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов. В пунктах 21–27 своего доклада Генеральный секретарь приводит информацию о накопленном к настоящему времени Секретариатом опыте

использования механизма купли-продажи валюты на срок². Как указывает Генеральный секретарь, в условиях снижения в 2016 году курса доллара США по отношению к швейцарскому франку использование форвардного контракта на покупку швейцарских франков привело к образованию курсовой прибыли в размере 11,6 млн долл. США ввиду разницы между курсами по форвардному контракту и операционными обменными курсами Организации Объединенных Наций. Применение же этой практики в 2017 году привело к образованию отрицательного сальдо в размере 10,5 млн долл. США. Чистая курсовая прибыль в результате использования механизма купли-продажи валюты на срок за двухгодичный период 2016–2017 годов в целом составляет 1,1 млн долл. США. В докладе отмечается, что результаты, достигнутые в 2017 году, свидетельствуют о необходимости установления форвардных курсов ближе к срокам осуществления контрактов и в идеальном плане — в октябре года, предшествующего осуществлению форвардных контрактов (там же, пункт 27).

16. Консультативный комитет напоминает о том, что основная выгода от использования форвардных контрактов заключается в обеспечении предсказуемости в процессе исполнения бюджета (см. A/70/619, пункт 11). Хотя Комитет не возражает против того, чтобы устанавливать форвардные курсы как можно ближе к дате осуществления форвардных контрактов, он подчеркивает, что со временем важно будет выработать согласованный подход, предусматривающий заключение форвардных контрактов с указанием конкретной даты покупки валюты.

Непредвиденные и чрезвычайные расходы

17. В таблице 7 доклада перечислены обязательства на общую сумму в 24 млн долл. США, принятые в соответствии с положениями резолюции 70/250 Генеральной Ассамблеи. Из этой суммы 14 млн долл. США связаны с расходами на нужды Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Колумбии, которые были санкционированы с согласия Консультативного комитета. Эти обязательства относятся к разделам 3, 8, 16, 24 и 36 бюджета и включают в себя обязательства, принятые с санкции Генерального секретаря, а также обязательства, принятие которых было санкционировано Генеральным секретарем с согласия Консультативного комитета. Комитету в ответ на его запрос была представлена таблица, в которой указаны непредвиденные и чрезвычайные расходы на сумму в 2,8 млн долл. США, утвержденные Генеральным секретарем на основании предоставленных ему полномочий.

Решения директивных органов

18. Дополнительные расходы, обусловленные решениями директивных органов, включают: а) субсидии в размере 11 млн долл. США и 2,8 млн долл. США, санкционированные Генеральной Ассамблеей в разделах II и III ее резолюции 71/272, по разделу 8 «Правовые вопросы», для чрезвычайных палат в судах Камбоджи и Остаточного механизма Специального суда по Сьерра-Леоне соответственно (см. A/72/606, пункты 30 и 31); и б) использование ограниченных бюджетных полномочий, санкционированных Генеральной Ассамблеей в резолюции 70/248 А в размере 455 300 долл. США для покрытия расходов на финансирование четырех временных должностей в Канцелярии защитника прав потерпевших на период с 1 июля по 31 декабря 2017 года. Потребности Канцелярии финансировались за счет использования образовавшегося неизрасходованного остатка средств, выделенных по линии специальных политических миссий

² Определяется как финансовый инструмент, который заранее определяет цену иностранной валюты, подлежащей покупке в будущем.

(там же, пункты 32–35). Самые последние замечания и рекомендации Комитета в отношении использования ограниченных бюджетных полномочий содержатся в его докладе [A/72/7/Add.30](#).

Изменения, определяемые долей заполненных должностей, и другие изменения

19. К категории изменений, определяемых долей заполненных должностей, и других изменений относятся те, которые объясняются: а) разницей между фактическими величинами доли вакансий и показателями, заложенными в пересмотренную смету ассигнований; б) разницей между суммами фактических средних расходов на выплату окладов и общих расходов по персоналу и суммами, включенными в пересмотренную смету ассигнований исходя из стандартных расценок; и с) корректировками по статьям расходов, не связанных с должностями, исходя из фактических и предполагаемых потребностей в ресурсах до конца двухгодичного периода 2016–2017 годов. Эти изменения сводятся к чистому увеличению объема потребностей на 30,3 млн долл. США, которое является результатом увеличения потребностей в ресурсах по статьям расходов, связанных с должностями, на 58,5 млн долл. США и по статье «Прочие расходы по персоналу» на 24,3 млн долл. США и чистого сокращения потребностей в ресурсах по другим статьям расходов, не связанных с должностями, на 52,5 млн долл. США (там же, пункт 39). В прилагаемых к докладу Генерального секретаря таблицах 2 и 3 приводится подробная информация об изменениях, определяемых долей заполненных должностей, и других изменениях в разбивке по статьям расходов и разделам бюджета.

Расходы, связанные с должностями

20. Увеличение сметы расходов, связанных с должностями, на 58,5 млн долл. США объясняется увеличением потребностей в ресурсах для выплаты окладов (3,9 млн долл. США) и покрытия общих расходов по персоналу (54,6 млн долл. США). Рост сметы расходов объясняется главным образом тем, что фактические доли вакансий среди должностей персонала категории специалистов и выше были ниже показателей, заложенных в бюджет, а также корректировками заработной платы и повышениями средней ступени окладов; увеличение, вызванное указанными факторами, частично компенсируется сокращением потребностей в результате введения единой шкалы окладов и ввиду более высоких, чем предусматривались в бюджете, долей вакансий среди должностей персонала категории общего обслуживания и смежных категорий (там же, пункт 45).

21. Подробная информация о фактических средних величинах доли вакансий среди должностей как персонала категории специалистов и выше, так и персонала категории общего обслуживания и смежных категорий за период с 2014 года по 2017 год приводится в прилагаемой к докладу Генерального секретаря таблице 8, в которой показано снижение средних заложенных в бюджет величин доли вакансий среди должностей сотрудников категории специалистов с 9,2 процента в 2016 году до 8,3 процента в 2017 году и увеличение соответствующих показателей для должностей персонала категории общего обслуживания с 7,3 до 8,3 процента за тот же период.

22. В связи с увеличением расходов на выплату окладов Консультативный комитет был информирован о том, что включенные в бюджет нормативные суммы расходов на оклады для каждого уровня должностей основаны на средней величине фактических окладов во всех местах службы для соответствующего уровня. Однако фактические расходы на выплату окладов складываются из сумм

окладов для разных ступеней в каждом классе или разряде, что зависит от состава персонала. Анализ фактического повышения уровней должностей и ступеней в двухгодичный период 2016–2017 годов показал повышение среднего уровня ступеней у персонала как категории специалистов, так и категории общего обслуживания, при этом средний общий прирост составил соответственно 0,34 и 0,25 ступени.

23. Чистое увеличение сметы общих расходов по персоналу на 54,6 млн долл. США вызвано главным образом ростом потребностей в ресурсах, который объясняется: а) введением новой надбавки на иждивенцев (прежде соответствующие суммы закладывались в расходы на выплату окладов); б) выплатой надбавок, связанных с перемещениями персонала, главным образом субсидий на переезд и на обустройство (соответствующая динамика показана на диаграмме IX доклада); в) субсидированием пенсионных взносов в связи с пересмотром шкалы зачитываемого для пенсии вознаграждения сотрудников категории специалистов и выше; д) осуществлением специальных выплат в связи с решениями Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций; и е) более низкими, чем предусматривались в бюджете, долями вакансий среди должностей персонала категории специалистов и выше (там же, пункт 46).

24. По запросу относительно последствий введения единой шкалы окладов для сотрудников категории специалистов и выше Консультативный комитет был информирован о том, что заложенные в смету финансовые последствия были определены на основе данных о заработной плате сотрудников за двухгодичный период 2012–2013 годов и что фактические последствия оказались на 2 млн долл. США выше, чем предусматривалось, ввиду различий в составе персонала, а также в бюджетных предположениях. **Комитет считает, что следует приложить все усилия к повышению точности бюджетных сумм, для чего, среди прочего, необходимо основывать бюджетные предположения на последних данных о кадровом составе.**

Прочие расходы по персоналу

25. Чистое увеличение прочих расходов по персоналу оценивается в 24,3 млн долл. США; из этой суммы расходы в размере 14,8 млн долл. США относятся к специальным политическим миссиям. Увеличение расходов по персоналу объясняется тем, что фактические показатели доли вакансий были ниже, чем предусматривалось в бюджете, главным образом в Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Афганистану, Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку, Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Сомали и Канцелярии Специального советника Генерального секретаря по Йемену; рост расходов, вызванный этим фактором, частично компенсируется сокращением потребностей в ресурсах в связи с завершением деятельности Миссии Организации Объединенных Наций в Колумбии и неполным развертыванием Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке в Ливии (там же, пункт 51). Чистое увеличение потребностей, не связанное со специальными политическими миссиями и составляющее 9,5 млн долл. США, объясняется: а) увеличением расходов по разделу «Охрана и безопасность» в связи со сверхурочной работой в Центральных учреждениях, Найроби и Сантьяго (12,6 млн долл. США); б) расходами на введение в действие систем мобильности и развития карьеры и обеспечение оперативной готовности и технической поддержки системы «Умоджа» (2,1 млн долл. США); в) дополнительными потребностями в ресурсах на временное финансирование Группы управления имуществом и оплату сверхурочной работы в связи с расширением вспомогательного обслуживания, которое потребовались в ходе сессий Гене-

ральной Ассамблеи (2,3 млн долл. США); и d) увеличением потребностей в ресурсах для покрытия расходов на медицинское страхование после выхода на пенсию в связи с увеличением числа участников в Нью-Йорке (2,7 млн долл. США); рост потребностей, вызванный указанными факторами, частично компенсируется сокращением потребностей в ресурсах в связи с: i) задержками с наймом временного персонала общего назначения для оказания помощи в выполнении новых мандатов Совета по правам человека (2,8 млн долл. США); и ii) задержками с заменой и репатриацией военных наблюдателей Организации Объединенных Наций в составе Группы военных наблюдателей Организации Объединенных Наций в Индии и Пакистане и Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия (1,3 млн долл. США). Кроме того, в корректировках учтено чистое сокращение потребностей в ресурсах на 6,6 млн долл. США, связанное с перераспределением бюджетных сумм в соответствии с учетом расходов по их характеру, о чем говорится в пункте 9 выше (там же, пункт 52).

26. В отношении дополнительных расходов на оплату сверхурочной работы, связанной с обеспечением безопасности, Консультативный комитет был информирован о том, что соответствующие дополнительные ресурсы были ранее включены в наброски бюджета на 2016–2017 годы (см. [A/69/416](#), пункт 13, подпункт (b)(vi)), однако Генеральная Ассамблея не поддержала это предложение. Комитет был информирован о том, что сверхурочная работа является неотъемлемым элементом мер, направленных на непрерывное обеспечение охраны и безопасности в комплексе Центральных учреждений. Тенденция перерасхода средств на оплату сверхурочной работы по обеспечению охраны и безопасности наблюдается на протяжении последних пяти двухгодичных периодов.

27. По запросу о дополнительных расходах на финансирование Группы управления имуществом Комитет был информирован о том, что эти расходы связаны с выполнением требований в отношении управления имуществом после перехода Организации Объединенных Наций на Международные стандарты учета в государственном секторе. С учетом того, что Комитет ранее рекомендовал представить Генеральной Ассамблее четкое технико-экономическое обоснование в связи с намерением официально учредить новую Группу управления имуществом (см. [A/69/571](#)), соответствующие ресурсы не были включены в предлагаемый бюджет на 2016–2017 годы. Комитет был также информирован о том, что на данный момент Секретариат занят проведением оценки того, как решать этот вопрос.

Расходы, не связанные с должностями

28. Подробная информация о сокращении потребностей в ресурсах по статьям расходов, не связанных с должностями, на 52,5 млн долл. США представлена в пунктах 54–71 доклада Генерального секретаря. Эта сумма определяется чистым сокращением потребностей в ресурсах по статьям «Консультанты», «Эксперты», «Поездки представителей», «Услуги по контрактам», «Принадлежности и материалы» и «Переоборудование помещений», которое частично компенсируется увеличением потребностей по статьям «Поездки персонала», «Общие оперативные расходы», «Мебель и оборудование», «Гранты и взносы» и «Прочие расходы».

29. Консультативный комитет вновь отмечает, что значительные расхождения объясняются перераспределением бюджетных сумм в соответствии с учетом расходов по их характеру, о чем говорится в пункте 9 выше; это особенно каса-

ется статей «Услуги по контрактам» (см. [A/72/606](#), пункт 62(f)), «Общие оперативные расходы» (там же, пункт 63(e)), «Переоборудование помещений» (там же, пункт 67(c)) и «Гранты и взносы» (там же, пункт 68(d)).

30. По запросу Консультативному комитету была представлена информация о прогнозируемых расходах по каждому разделу бюджета в пересмотренной разбивке по статьям расходов и основным определяющим факторам без учета последствий согласования с системой «Умоджа». В этой связи Комитет отметил ряд примеров значительного перерасхода средств в процентном выражении, не связанных с какими бы то ни было корректировками, произведенными в результате вышеупомянутого согласования. Сюда относится перерасход средств: а) на 580 500 долл. США, или 176 процентов, по статье «Поездки персонала» в рамках раздела 4 «Разоружение»; б) на 364 300 долл. США, или 93 процента, по статье «Общие оперативные расходы» в рамках раздела 14 «Окружающая среда»; в) на 645 200 долл. США, или 58 процентов, по статье «Поездки персонала» в рамках раздела 28 «Общественная информация»; d) на 593 300 долл. США, или 228 процентов, по статье «Прочие расходы по персоналу» в рамках раздела 29А «Канцелярия заместителя Генерального секретаря по вопросам управления». **Комитет считает, что необходимо прилагать дальнейшие усилия к улучшению бюджетного планирования и обеспечению бюджетной дисциплины в департаментах и управлениях, особенно в отношении расходов, не связанных с должностями, с тем чтобы свести к минимуму величину разницы между предусмотренными в бюджете и фактическими суммами расходов и не допускать отклонений от бюджета в ходе его исполнения. Кроме того, Комитет надеется, что подробная информация о пересмотренных суммах разницы между предусмотренными в бюджете и фактическими расходами без учета последствий согласования с системой «Умоджа» будет представлена Генеральной Ассамблеей в ходе рассмотрения ею соответствующего доклада.**

Консультанты

31. Разница в сумме расходов по статье «Консультанты» включает увеличение расходов на сумму 1,8 млн долл. США по разделу 29Е «Управление информационно-коммуникационных технологий», которое, согласно заявлению Генерального секретаря, связано главным образом с разработкой различных приложений, управлением базами данных, тестированием приложений, созданием веб-сайтов и использованием консультантов для обеспечения поддержки, связанной с системой «Умоджа» (там же, пункт 58(e)). По запросу Консультативный комитет был информирован о том, что расходы на поддержку, связанную с системой «Умоджа», включают эксплуатационные расходы, которые не связаны с удовлетворением потребностей в оказании поддержки группе по проекту «Умоджа». Комитет был также информирован о том, что члены Группы по внедрению системы «Умоджа» в Центральных учреждениях, созданной на временной основе для оказания помощи в ее развертывании, вернуться в свои управления и департаменты к 1 января 2018 года. В этой связи Комитет напоминает о своем намерении обратиться к Комиссии ревизоров с просьбой провести проверку реализации связанных с внедрением системы «Умоджа» выгод, о которых было сообщено в контексте предлагаемого бюджета по программам на 2018–2019 годы (см. [A/72/7](#), пункт 79).

Переоборудование помещений

32. В связи с разницей в сумме расходов по статье «Переоборудование помещений» Генеральный секретарь напоминает, что Генеральная Ассамблея уполномочила его затратить на применение стратегии гибкого использования рабочих мест в здании Секретариата в 2017 году сумму в размере 10 млн долл. США,

подлежащую финансированию за счет имеющихся ресурсов (резолюция 71/272, раздел XVI). Тогда как расходы на сумму 4,8 млн долл. США покрыты за счет имеющихся ресурсов, оставшаяся сумма, составляющая 5,2 млн долл. США, по разделу 29D «Управление централизованного вспомогательного обслуживания» представляет собой дополнительные потребности в ресурсах на осуществление данного проекта (A/72/606, пункт 67(b)).

Непогашенные обязательства

33. В пункте 73 своего доклада Генеральный секретарь указывает, что по состоянию на 31 октября 2017 года сумма непогашенных обязательств составляла 155,9 млн долл. США, тогда как проверенная сумма по состоянию на 31 октября 2015 года составила 140,8 млн долл. США. По запросу Консультативный комитет был информирован о том, что с тех пор сумма непогашенных обязательств сократилась до 138 млн долл. США по состоянию на начало декабря 2017 года. По поводу соответствующих рекомендаций, вынесенных Комиссией ревизоров в отношении суммы непогашенных обязательств (см. A/72/5 (Vol. I), пункты 25–34), Комитет был информирован о том, что департаментам и управлениям были даны подробные указания провести пересмотр взятых обязательств на предмет их сохранения и/или отказа от них. Кроме того, в целях облегчения пересмотра обязательств в течение года была создана информационная панель для анализа рабочих процессов и разработана форма отчета, в которых будет отражаться информация о невыполненных, предварительных и выполненных обязательствах. **Комитет вновь выражает надежду на то, что Генеральный секретарь будет включать более подробную информацию о непогашенных обязательствах, в том числе в отношении выполнения соответствующих рекомендаций Комиссии ревизоров, в будущие доклады об исполнении бюджета (см. также A/70/619, пункт 29).**

34. В этой связи Консультативный комитет был также информирован о том, что средства, сэкономленные в результате неиспользования сумм, выделенных на принятие обязательств в двухгодичном периоде 2014–2015 годов, составляют приблизительно 45,6 млн долл. США и будут зачтены в счет взносов, начисленных государствам-членам на 2018 год, после завершения обсуждения бюджета на двухгодичный период 2018–2019 годов.

III. Разделы сметы поступлений

35. Как указано в таблице 9 и пункте 74 доклада Генерального секретаря, общее увеличение суммы поступлений по разделам сметы поступлений составляет 14,5 млн долл. США и складывается из сумм увеличения поступлений: а) в размере 7,5 млн долл. США по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала»; б) в размере 4,9 млн долл. США по разделу 2 сметы поступлений «Общие поступления»; и в) в размере 2,2 млн долл. США по разделу 3 сметы поступлений «Услуги для общественности». Увеличение чистой суммы поступлений по разделу 3 сметы поступлений «Услуги для общественности», составляющее 2,2 млн долл. США, является совокупным результатом чистого сокращения валовых поступлений (1,0 млн долл. США) и чистого сокращения общей суммы расходов (3,2 млн долл. США).

IV. Заключение

36. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее, изложены в пункте 81 доклада Генерального секретаря. **С учетом своих замечаний и комментариев, изложенных в предыдущих пунктах, Консультативный комитет рекомендует Ассамблее принять к сведению указанный доклад и утвердить пересмотренную смету по разделам сметы расходов и соответствующую смету поступлений на двухгодичный период 2016–2017 годов, приведенные в таблицах 3 и 9 доклада Генерального секретаря.**

Приложение

**Первоначальные, пересмотренные и окончательные ассигнования на двухгодичные периоды
2006–2007 годов — 2016–2017 годов и окончательные суммы расходов за двухгодичные периоды
2006–2007 годов — 2014–2015 годов**

(В млн долл. США)

Двухгодичный период	Первоначальные ассигнования			Пересмотренные ассигнования			Второй доклад об исполнении бюджета			Окончательные ассигнования			Окончательные суммы расходов		
	Расходы	Поступления	Разница	Расходы	Поступления	Разница	Расходы	Поступления	Разница	Расходы	Поступления	Разница	Расходы	Поступления	Разница
2006–2007 годы	3 798,9	427,4	3 371,6	4 302,0	492,2	3 809,8	4 188,8	505,1	3 683,7	4 193,8	505,2	3 688,6	4 146,3	512,0	3 634,2
2008–2009 годы	4 171,4	515,5	3 655,9	4 885,2	557,9	4 327,3	4 792,4	550,5	4 241,9	4 799,9	550,4	4 249,5	4 749,4	555,0	4 194,4
2010–2011 годы	5 156,0	554,2	4 601,9	5 367,2	593,0	4 774,2	5 416,4	601,3	4 815,1	5 416,4	601,3	4 815,2	5 414,2	617,9	4 796,2
2012–2013 годы	5 152,3	507,8	4 644,5	5 399,4	511,9	4 887,5	5 603,7	543,0	5 060,7	5 565,1	543,0	5 022,0	5 524,8	564,0	4 960,8
2014–2015 годы	5 530,3	523,1	5 007,2	5 831,9	546,8	5 285,1	5 808,3	574,7	5 233,6	5 808,6	574,7	5 233,9	5 688,5	Информация отсутствует ^a	
2016–2017 годы	5 408,7	531,3	4 877,4	5 620,2	539,2	5 081,1	5 681,6	553,7	5 127,9	Еще не определены	Еще не определены	—	Еще не определены	Еще не определены	—

^a Информация отсутствует ввиду того, что соответствующая сумма не указана в финансовых ведомостях.